پائلٹ پروگرام کی خدمات کے بارے میں مزید جاننا چاہتے ہیں

پائلٹ پروگرام سروس کا ہاٹ لائن: 2293 7000

پائلٹ پروگرام کی ویب سائٹ: www.prp-wiro.gov.hk

ای میل: enquiry@prp-wiro.hk

کام کی چوٹ کی بحالی آفس کا پتہ:

Unit A, 11/F, TAL Building, 49 Austin Road,
Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(جارڈن ایم ٹی آر اسٹیشن کے ایگزٹ C2 کے قریب یا آسٹن
ایم ٹی آر اسٹیشن کے ایگزٹ ایف کے قریب)

勞工處
Labour Department

工傷僱員復康先導計劃
PILOT REHABILITATION PROGRAMME
for Employees Injured at Work

Other Languages

- Traditional Chinese
- Simplified Chinese
- English
- Hindi हिंदी
- Nepali नेपाली
- Sinhala සිංහල
- Tagalog
- Thai ภาษาไทย
- Bahasa Indonesia

کیٹرنگ اور ہوٹل انڈسٹری

نقل و حمل اور رسد کی صنعت

تعمیراتی صنعت

کام پر زخمی ہونے والے ملازمین کے لئے
پائلٹ بحالی پروگرام

نجی بیرونی مریضوں کی بحالی کا علاج فراہم کرتا ہے

ملازمین کی صحت یابی اور جلد کام پر واپسی کو آسان بناتا ہے

勞工處
Labour Department

工傷僱員復康先導計劃
PILOT REHABILITATION PROGRAMME
for Employees Injured at Work

شرکت کی تفصیلات

محکمہ مزدوری اور کام کے چوٹوں کی بحالی کا دفتر

رپورٹ کردہ کام کے چوٹوں کے معاملات کی

بنیاد پر ، ابتدائی طور پر مناسب زخمی ملازمین کی شناخت کریں گے اور پھر ان سے رابطہ کریں گے تاکہ وہ پائلٹ پروگرام کا تعارف کر سکیں۔

اگر زخمی ملازمین یہ شبہ ہو کہ ان کے معاوضے نہ بتانے پر ان کے کارپرداز مزدور کمشنر کی کمی بیشی ہو گئی ہے تو وہ محکمہ مزدوری کے ملازمین کے معاوضہ ڈویژن (ECD) سے براہ راست رابطہ کر سکتے ہیں۔ پتے اور درخواست کی لائن ذیل میں ہیں:

ECD کی مرکزی پروسیسنگ ٹیم:

Room 1007, 10/F, Cheung Sha Wan Government Offices,
303 Cheung Sha Wan Road, Kowloon

ٹیلیفون: 2150 6534

دوسرے ECD دفاتر کے پتے:

براہ مہربانی LD ویب سائٹ پر ملاحظہ کریں: www.labour.gov.hk

ہاٹ لائن: 2717 1771 (انکوائری لائن "1823" کے ذریعہ سنبھالا جاتا ہے)

پائلٹ پروگرام میں شرکت ECO کے تحت زخمی ملازمین کے حقوق اور فوائد کو متاثر نہیں کرے گی۔

آجروں کو یاد دہانی

ECO کے مطابق، کوئی بھی مکمل کرنے والا کمشنر کو مزدوروں کے لئے کسی بھی کام کے حادثے کی اطلاع دینا چاہئے، چاہے حادثہ کے 14 دن کے اندر ہو یا جب حادثہ مکمل کرنے والے کے علم میں آئے۔

ملازمین کی کام کی چوٹ کے معاملات کی جتنی جلدی ممکن ہو رپورٹ کرنے سے اہل زخمی ملازمین جلد پائلٹ پروگرام میں شامل ہو سکتے ہیں اور بحالی کا علاج مل سکتا ہے۔

3. کیٹرنگ اینڈ ہوٹل انڈسٹری" یا "ٹرانسپورٹیشن اینڈ لاجسٹک انڈسٹری" کے ملازمین کی کام کی چوٹیں 1 اپریل 2024 کو یا اس کے بعد لگی ہوں۔
4. ECO کے تحت پیشہ ورانہ بیماریوں کے طور پر تشخیص کردہ ہڈی و پٹھہ کی 6 چوٹوں میں ہاتھ یا بازو میں اینٹھن، جھولا ہاتھ، جھولا گھٹنہ، جھولا کہنی، ہاتھ یا بازو کے ٹینوسینووائٹس، اور کارپل ٹنل سنڈروم شامل ہیں۔

کام پر زخمی ہونے والے ملازمین کے لئے پائلٹ بحالی پروگرام (پائلٹ پروگرام)

پائلٹ پروگرام کے فوائد

پائلٹ پروگرام آجروں اور زخمی ملازمین دونوں کے لئے فائدہ مند ہے:

- ✓ سرکاری ہسپتالوں جتنی فیسوں کے ساتھ نجی بحالی کا علاج[1]
- ✓ سرکاری اسپتالوں کی خدمات کا انتظار کرنے کی ضرورت نہیں ہے
- ✓ جلد سے جلد صحت یاب ہونے اور کام کی چوٹوں کو مزید شدید بننے سے روکنے کے لئے بحالی کے علاج کے لیے سنہری موقع کا فائدہ اٹھائیں
- ✓ جلد کام پر واپس جائیں اور پیداوار کو برقرار رکھیں

خدمات کا دائرہ کار

- نجی بیرونی مریضوں کی بحالی کا پروگرام (بشمول طبی علاج[2]، فزیوتھراپی، پیشہ ورانہ علاج اور عکسی معائنہ کی خدمات)
- کیس مینیجر کو علاج کی پیروی کرنے اور کام پر واپس جانے کی مؤنیٹرنگ کرنا ہو گی

اہلیت کا معیار

- ملازم کام کی چوٹ کے وقت "تعمیراتی صنعت"، "کیٹرنگ اینڈ ہوٹل انڈسٹری" یا "ٹرانسپورٹیشن اینڈ لاجسٹک انڈسٹری" میں مصروف ہو[3]
- کام کی چوٹ کی بنا پر ہڈی و پٹھہ کی چوٹ آئی ہو یا ملازمین کے معاوضے کے قانون (ECO)[4] کے تحت تشخیص شدہ ہڈی و پٹھہ کی چوٹ کا مرض برداشت کر رہا ہو
- 6 ہفتوں یا اس سے زیادہ عرصے تک کام سے غیر حاضر رہا ہو، یا کام کی چوٹ کی وجہ سے 6 ہفتوں یا اس سے زیادہ عرصے تک کام سے غیر حاضر ہونے کی توقع کی جاتی ہو

- بحالی کے علاج کے سنہری موقع سے مستفید ہونے کے لیے، پائلٹ پروگرام ایسے زخمی ملازمین پر لاگو ہوتا ہے جنہوں نے ورک انجری ری ہیبلیٹیشن آفس کے ساتھ کام کی چوٹ کی تاریخ سے 6 ماہ کے اندر پائلٹ پروگرام میں شامل ہونے کی خواہش کی تصدیق کی ہو۔
- زخمی ملازمین کو کسی کیس ڈاکٹر کے ذریعہ کلینیکل تشخیص کروانا ہو گی تاکہ یہ معلوم کیا جا سکے کہ ان کی چوٹیں پائلٹ پروگرام کے تحت علاج کے لئے موزوں ہیں اس سے پہلے کہ وہ واقعی پروگرام میں شامل ہو سکیں۔

1. ملازمین کے معاوضے کے آرڈیننس کے تحت آپ اپنے کام دہندہ سے ادائیگی واپس مانگ سکتے ہیں۔
2. جنرل پریکٹیشنر/فیملی فزیشنز، آرتھوپیڈک ڈاکٹرز یا پیشہ ورانہ ڈاکٹرز کی جانب سے فراہم کیا جائے گا۔